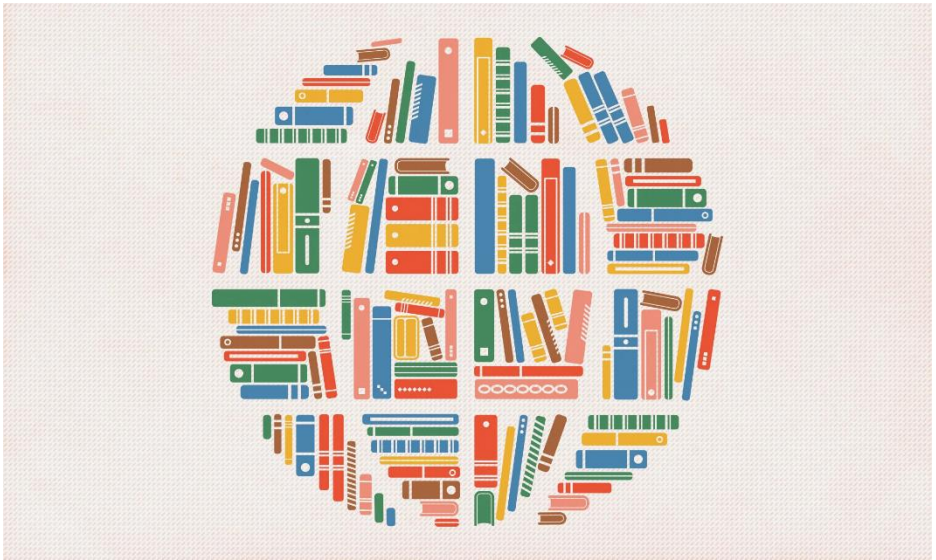




BIBLIOTHÈQUE
La Celle Saint-Cloud

ROMANS ETRANGERS 2023

Nos acquisitions venues du monde entier





Les dangers de fumer au lit

Enriquez,
Mariana
Ed. du sous-sol
Un recueil de douze histoires à

la frontière de l'horifique, mettant en scène le fantôme d'un bébé, des jeunes gens transformés en zombies ou encore d'étranges sorcières.

N ENR
Argentine



Ouragans tropicaux

Padura, Leonardo
Métailié
Bibliothèque hispano-américaine

La Havane s'apprête à accueillir Barack Obama et les Rolling Stones, mais une guerre entre proxénètes provoque la mort de cinq personnes. L'inspecteur Mario Conde enquête.

P PAD

Cuba

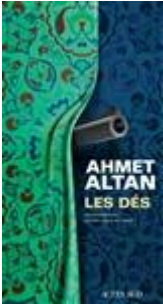


Conquest

Allan, Nina
Tristram
Frank est un codeur informatique londonien

passionné par la musique de Bach. Convaincu par des internautes d'avoir un rôle important à jouer dans une guerre extraterrestre, il se rend à Paris pour les rencontrer. Sa petite amie Rachel fait alors appel à une détective privée nommée Robin avec laquelle elle tente de le retrouver, avant de découvrir que la théorie de Frank pourrait bien être vraie.

R ALL
Angleterre



Les dés

Altan, Ahmet

Actes Sud

Turquie, début du XXe siècle. Pour venger la mort de son frère aîné, Ziya, 16 ans, tue publiquement

l'homme qui l'a assassiné. Condamné à perpétuité, il est exfiltré un an après son incarcération vers l'Egypte grâce à son clan, les unionistes. Amnistié, il est de retour à Istanbul où il accepte de commettre un attentat visant le grand vizir.

R ALT
Turquie



Oiseaux de passage

Aramburu,

Fernando

Actes Sud

Lettres

hispaniques

Un professeur de philosophie madrilène, déçu par le monde et estimant ne plus rien avoir à apprendre de la vie, se laisse une année entière avant de mettre fin à ses jours. Ce choix n'est pas la conséquence d'une expérience douloureuse mais la volonté de ne plus prendre part à la comédie tragique de l'existence, certain de ne plus avoir sa place dans une société politiquement trop correcte.

R ARA
Espagne



Le choix
Ardone, Viola
Albin Michel
Grandes
traductions
Romans
étrangers

Dans les années 1960, Oliva Denaro a 15 ans et vit à Martonara, un petit village sicilien où elle se plaît à étudier et à rêver de liberté. Devenue femme, elle doit selon la tradition prendre un mari mais refuse d'épouser Paterno qui, furieux de son rejet, la viole. Pour sauver son honneur, la loi exige qu'elle se marie avec son agresseur mais, soutenue par son père, elle se révolte.

R ARD



**Le roi et
l'horloger**
Arnaldur
Indridason
Métailié
Bibliothèque
nordique

Au XVIII^e siècle, un horloger islandais est chargé de reconstruire une horloge astronomique ancienne retrouvée en pièces dans les sous-sols du palais royal à Copenhague. Peu à peu, une sorte d'amitié se noue entre cet homme et le roi Christian VII, considéré comme fou et écarté du pouvoir. En parlant avec l'artisan, le souverain se rend compte de la réalité de l'Islande, alors colonie danoise.

R ARN
Islande



Nevada

Binnie, Imogen
Gallimard
Du monde entier
Assignée garçon
à la naissance,
Maria fuit Cow

Town en Pennsylvanie pour s'installer à New York où elle espère vivre librement sa féminité. Mais elle perd peu à peu pied, entre son combat quotidien pour affirmer sa nouvelle identité de femme, les piqûres d'oestrogène à répétition et les drogues en tout genre. Premier roman.

R BIN
Etats-Unis



Comment aimer sa fille

Blum, Hila
R. Laffont
Pavillons
Seule, sur une
route sombre des
Pays-Bas, une

femme observe une fenêtre éclairée. A l'intérieur de cette maison, ses petites-filles jouent et rient. Mais Yoëlla ne

les a jamais rencontrées. Des années auparavant, sa fille Léa a quitté Jérusalem sans un mot et sans donner de nouvelles par la suite. Sapir Prize 2022.

R BLU
Israël



La vie en fuite

Boyne, John
Lattès
Littérature
étrangère
Lorsqu'une
famille

emménage dans son immeuble à Londres, Gretel Fernsby espère que le dérangement ne sera qu'occasionnel. Mais l'attitude d'Henry, le fils de 9 ans, fait resurgir des souvenirs de son enfance traumatique en Pologne. Elle replonge dans son histoire quitte à faire éclore des secrets qu'elle avait mis toute une vie à dissimuler.

R BOY
Irlande



Assemblage

Brown, Natasha
Grasset

En lettres d'ancre
En Angleterre,
une jeune femme
noire découvre le

monde brutal et hostile des adultes. Discrète et serviable, elle fait des études à l'université, débute sa carrière et achète un appartement. Un jour, alors qu'elle assiste à une garden-party chez la famille de son petit ami, elle réfléchit à son parcours et à son futur en se demandant si elle peut tout recommencer à zéro. Premier roman.

R BRO
Angleterre



La maison dorée

Burton, Jessie
Gallimard

Du monde entier
Amsterdam,
1705. Bien que
métisse, Thea

Brandt, 18 ans, est l'unique espoir des siens pour retrouver prestige social et fortune. Sa tante Nella lui a trouvé un très beau parti mais la jeune femme tombe amoureuse d'un artiste de théâtre avec qui elle entame une relation secrète. Elle reçoit bientôt une lettre anonyme la menaçant de révéler sa liaison si elle ne fournit pas une somme d'argent.

R BUR
Angleterre



Les ravissements

Carson, Jan

Sabine

Wespieser

éditeur

Ballylack, village

imaginaire d'Irlande du Nord, juin 1993. Hannah Adger, 11 ans, appartient à une famille de fondamentalistes protestants. A l'école, elle se sent exclue car ses parents lui interdisent de participer aux sorties avec ses camarades. Plusieurs élèves sont emportés par un mal mystérieux. Hannah n'a aucun symptôme mais reçoit la visite du fantôme de chacun de ses amis disparus.

R CAR
Irlande



L'invitée

Cline, Emma

La Table ronde

Quai Voltaire

Alex vit à Long

Island chez

Simon, un

homme plus âgé

qu'elle. Mais au cours d'un dîner, elle commet l'irréparable. Il l'accompagne à la gare pour qu'elle retourne à New York. La jeune femme décide au dernier moment de rester. Sans ressources, elle erre dans les rues durant une semaine. Ne parvenant pas à oublier Simon, elle débarque à sa fête du Labor Day.

R CLI
Etats-Unis



Le prince des marées

Conroy, Pat
Albin Michel
Romans
étrangers

Tom, Luke et Savannah Wingo ont passé leur enfance en Caroline du Sud, élevés par un père alcoolique et violent et une mère mythomane et fantasque. Tom décide de s'installer à New York pour sauver sa soeur Savannah, qui est devenue un écrivain célèbre, aux prises avec le suicide et la folie.

R CON Etats-Unis

La vie nouvelle

Crewe, Tom
Bourgois
Littérature
étrangère
Angleterre, XIXe
siècle. John
Addington, grand

bourgeois londonien, père de famille, est tourmenté par son attirance pour les hommes. Henry Ellis, d'origine plus

modeste, marié à une femme brillante et membre d'une société de libres-penseurs, s'intéresse aussi à la question de l'homosexualité. Mais dans la société victorienne, l'ordre moral prime sur l'aspiration à la liberté. Premier roman.

R CRE Angleterre



American dirt

Cummins,
Jeanine
P. Rey



Au Mexique, à Acapulco, Lydia, libraire, mène une

vie paisible avec son mari journaliste Sebastian. Mais celui-ci s'apprête à révéler l'identité de l'un des principaux chefs de cartels de drogue. Elle découvre alors qu'il s'agit de Javier, un client érudit avec qui elle s'est liée d'amitié. Elle s'enfuit aux Etats-Unis avec Luca, son fils de 8 ans, afin d'échapper aux hommes de Javier.

R CUM Etats-Unis



Les derniers géants

Davidson, Ash
Actes Sud

Été 1977. Rich est bûcheron, métier dangereux qui a coûté la vie

à son père et son grand-père. Il investit 250.000 dollars dans un lot de séquoias pluricentennaires. Mais sans le feu vert de la compagnie forestière pour défricher les alentours, il ne pourra pas en tirer profit. Sa femme, après neuf fausses couches, dénonce l'usage d'herbicides par la compagnie. Un conflit s'amorce. Premier roman.

R DAV
Etats-Unis



Trust

Diaz, Hernan
Ed. de l'Olivier
Etats-Unis,

années 1930. Après le krach boursier, une crise économique

et sociale ravage le pays. Un homme, héritier d'une famille d'industriels devenu magnat de la finance, époux d'une fille d'aristocrates, semble avoir préservé sa fortune. Il préfère vivre à l'écart et se consacrer à ses affaires. Mais derrière cette apparence parfaite se cachent de sombres secrets. Prix Pulitzer 2023.

R DIA
Etats-Unis



Borgo Sud
Di Pietrantonio,
Donatella
Albin Michel
Grandes
traductions
Romans

étrangers

Après avoir reçu un coup de téléphone, la narratrice quitte Grenoble pour rejoindre Pescara, sa ville d'origine située dans les Abruzzes, en Italie. Durant son voyage, elle se remémore les moments passés au côté de sa soeur Adriana. Une fois à Borgo Sud, le quartier des pêcheurs, elle tente de faire la paix avec son passé.

R DIP
Italie



Les éclats
Ellis, Bret Easton
R. Laffont
Pavillons
Los Angeles,
1981. Bret, 17
ans, entre en
terminale au

lycée privé de Buckley. Alors en pleine écriture de son premier roman, Moins que zéro, il est considéré par ses amis Tom, Susan et Debbie comme un écrivain en herbe. L'arrivée d'un nouvel élève, Robert Mallory, fait voler en éclats les non-dits et les mensonges qui lient le groupe.

R ELL
Etats-Unis



La sentence

Erdrich, Louise

Albin Michel

Terres

d'Amérique

Romans

étrangers

Tookie, Amérindienne âgée d'une quarantaine d'années, est embauchée dans une librairie indépendante de Minneapolis après avoir purgé un an de prison pour complicité d'homicide involontaire. Soutenue par son mari policier, cette lectrice hors pair s'épanouit pleinement dans cet emploi. Bientôt, elle découvre que la boutique est hantée par l'esprit d'une cliente décédée. Prix Femina étranger 2023.

R ERD
Etats-Unis



Des racines blondes

Evaristo,

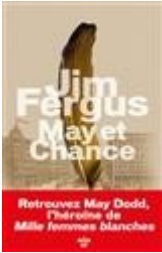
Bernadine

Globe

Dans ce roman satirique et uchronique,

l'Afrique a conquis le monde et des millions d'Européens sont réduits en esclavage. Née en Angleterre dans une famille de laboureurs, Doris est kidnappée par des trafiquants, revendue à différents propriétaires et envoyée dans les plantations de canne à sucre. Aux côtés de la solide Viking Ye Mémé, elle découvre la culture métissée et résiliente des esclaves.

R EVA
Angleterre



**May et Chance :
les journaux de
June Wolf
Hadley**

Fergus, Jim
Cherche Midi
Romans

May Dodd, une jeune bourgeoise de Chicago, rejoint un convoi de femmes blanches destinées à épouser des guerriers cheyennes afin d'échapper à l'asile. Devenue la femme d'un chef indien, elle entreprend en 1877 un voyage vers Chicago avec Chance Hadley, Horse Boy et Martha Atwood. Elle espère y retrouver ses enfants. Récit du destin de l'héroïne de la trilogie Mille femmes blanches.

**R FER Mil 4
Etats-Unis**



**Un coup de
soleil**

Giuliano, Serena
R. Laffont
A Salerno,
Eléonore, qui
vient de se
séparer de

Marco, qu'elle n'arrive pas à oublier, est surmenée par ses ménages et par ses jumeaux adolescents. Son travail, qui lui permet de pénétrer dans l'intimité de ses clients, lui réserve cependant une surprise.

**R GIU
Italie**



Les naufragés du Wager

Grann, David
Ed. du sous-sol
Feuilleton non-fiction

En 1740, la frégate britannique HMS Wager est envoyée en mission sous le commandement du commodore Anson afin de piller la cargaison d'un galion espagnol. Le navire fait naufrage après avoir franchi le cap Horn. Les survivants trouvent refuge sur une île de Patagonie, où trois groupes se forment et s'affrontent. Certains d'entre eux rejoignent le Brésil, chacun rapportant sa version des faits.

R GRA
Etats-Unis



Misericordia

Jorge, Lidia
Métailié
Bibliothèque portugaise
En maison de retraite, la mère de l'écrivaine a enregistré le journal de sa vie

dans les lieux. Celle-ci l'a rédigé ensuite sous forme de récit littéraire. Grand prix 2023 du roman de l'Association portugaise des écrivains, prix Transfuge du meilleur roman lusophone 2023, prix Médicis étranger 2023.

R JOR
Portugal



Impossibles adieux

Han, Kang
Grasset

En lettres d'ancre Gyeongha part à Jeju pour nourrir l'oiseau de son amie Inseon, hospitalisée à Séoul. Une tempête de neige s'abat sur l'île à son arrivée et, tandis qu'elle rejoint la maison d'Inseon, le vent glacé et les bourrasques de neige la ralentissent au moment où la nuit tombe. Elle ne se doute pas qu'un cauchemar bien pire l'attend chez son amie, celui du passé de la Corée. Prix Médicis étranger 2023.

R KAN
Corée du Sud



Poids plume

Kitson, Mick

Métailié

Bibliothèque

écossaise

Angleterre, fin du

XIXe siècle.

Annie Perry, une petite gitane abandonnée par sa famille, est élevée par un champion de boxe. En cette période de révolution industrielle, elle apprend rapidement qu'une femme doit savoir se battre. Elle enfile alors les gants. Prix Jules Rimet 2022.

**R KIT
Ecosse**



Quand notre terre touchait le ciel

Lama, Tsering

Yangzom

Buchet Chastel

Littérature

étrangère

Tibet, dans les années 1960.

Après la mort de leurs parents,

Lhamo et sa petite soeur

Tenkyi sont placées dans un

camp de réfugiés. Tenkyi

obtient une bourse d'études

pour Delhi puis se retrouve

femme de ménage au Canada

où elle s'occupe de Dolma, sa

nièce. Cette dernière entre à

l'université pour étudier l'art et

l'histoire du Tibet. Elle veut

reconstituer l'histoire de sa

famille. Premier roman.

**R LAM
Canada**



L'hôtel des oiseaux

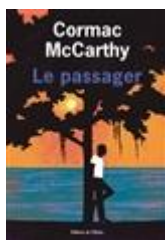
Maynard, Joyce
P. Rey

Roman étranger

La vie de Joan est marquée par les drames.

Après avoir perdu sa mère dans l'explosion d'une bombe à New York, suite à laquelle sa grand-mère, voulant la protéger du traumatisme, la fait déménager et changer de prénom, elle connaît une nouvelle tragédie à l'âge adulte qui la contraint à fuir de nouveau, cette fois-ci en Amérique centrale, où elle espère enfin se reconstruire.

R MAY
Etats-Unis



Le passager

McCarthy, Cormac
Ed. de l'Olivier

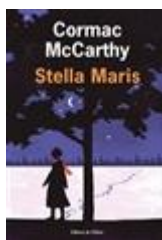
Littérature étrangère

Bobby Western,

un plongeur professionnel travaillant autour du golfe du Mexique, est hanté par la

mystérieuse disparition de sa soeur Alicia, survenue dix années auparavant. Après une mission de sauvetage pour retrouver les éventuels survivants d'un accident d'avion, il découvre que les informations de vol ont disparu. De retour chez lui, il est interrogé par deux agents.

R MCC
Etats-Unis



Stella Maris

McCarthy, Cormac
Ed. de l'Olivier

Littérature étrangère

Black River Falls,

Wisconsin, 1972. Dix ans avant les événements relatés dans Le passager, une série de conversations entre Alicia Western, prodige des mathématiques, obsédée par la participation de son père au développement de la bombe atomique, et le docteur Cohen, son psychiatre, dans l'institut Stella Maris.

R MCC
Etats-Unis

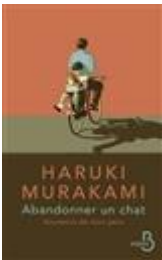


Amours et autres obsessions

Moriarty, Liane
Albin Michel
Romans étrangers

Hypothérapeute, Ellen O'Farrell mène une existence agréable dans la maison excentrique du bord de mer qu'elle a héritée de ses grands-parents. Elle enchaîne les aventures mais rêve d'avoir une relation durable, ce qui pourrait se concrétiser avec Patrick. Quand il lui révèle qu'il est harcelé par son ex-petite amie, Ellen n' imagine pas qu'elle puisse la connaître.

R MOR
Australie



Abandonner un chat : souvenirs de mon père

Murakami, Haruki
Belfond

Quand il a 5 ou 6 ans, l'auteur et son père partent à vélo abandonner un chat sur

la plage. A leur retour à la maison, celui-ci est là. Sur le visage de son père se mêlent surprise et soulagement. C'est là un des souvenirs que l'écrivain japonais partage sur cette figure paternelle qu'il a si mal connue. Un père transformé par la guerre.

R MUR
Japon



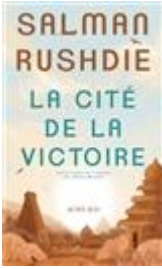
Sidi

Pérez-Reverte, Arturo
Seuil
Cadre vert

Espagne, Xle siècle. Banni du royaume de

Castille par le roi Alphonse VI, Ruy Diaz vend les services de sa troupe de soldats dévoués au plus offrant. Sa force de caractère et ses faits d'armes lui valent rapidement le surnom de Sidi Qambitur, maître triomphateur.

R PÉR
Espagne



La cité de la victoire

Rushdie, Salman
Actes Sud

Un conte épique prenant sa source dans le sud de l'Inde au XIV^e

siècle. Suivant la mission que lui a confiée une déesse, une jeune femme nommée Pampa Kampana donne vie, par son souffle, à Bisnaga, une cité où règne la tolérance et où les femmes sont les égales des hommes. Au cours des deux siècles et demi qui suivent, elle est témoin de l'apogée, de la déchéance et de la chute de cet empire.

R RUS
Angleterre



Anna Thalberg

Eduardo
Sangarcia ;
traduction,
Marianne Millon

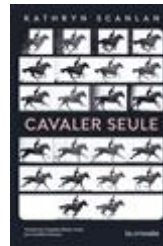
Sangarcia,
Eduardo

La Peuplade

Par un tour de force stylistique, Eduardo Sangarcía

parvient à réunir dans un même souffle les préoccupations de chacun des personnages de ce drame, faisant revivre avec brio la folie meurtrière du procès des sorcières de Wurtzbourg, qui ébranla le sud de l'Allemagne aux XVI^e et XVII^e siècles.

R SAN
Mexique



Cavalier seule

Scanlan, Kathryn
La Croisée

Née dans le Midwest, Sonia a su qu'elle voulait devenir

entraîneuse de chevaux dès son plus jeune âge. Elle parcourt alors un long chemin afin de se faire une place dans l'hippodrome, un monde très masculin où jockeys, lads, propriétaires et parieurs ne l'épargnent pas. Récit inspiré de la vie d'une véritable entraîneuse de chevaux.

R SCA
Etats-Unis



La petite-fille

Schlink, Bernhard
Gallimard

Du monde entier
Au décès de sa
femme Birgit,

Kaspar découvre

qu'elle avait abandonné un nouveau-né avant de quitter la RDA en 1965 pour le rejoindre à l'Ouest. Laisant sa librairie berlinoise, il retrouve la trace de sa belle-fille Svenja, restée en Allemagne de l'Est, où elle a épousé un néonazi avec lequel elle a eu une fille, Sigrun. Malgré leur opposition politique, Kaspar tente de nouer des liens.

R SCH
Allemagne



Le Café sans nom

Seethaler, Robert
Sabine

Wespieser
éditeur

Vienne, 1966.

Encouragé par sa logeuse, Robert Simon, employé journalier au marché des

Carmélites, décide de changer de vie et réalise son rêve de rouvrir un café abandonné devant lequel il passe tous les jours. Il le rénove et l'appelle le Café sans nom. L'établissement devient le lieu de rencontre des habitants du quartier et des commerçants. La vie de Robert est rapidement bouleversée.

R SEE
Autriche



Stupeur

Shalev, Zeruya
Gallimard

Du monde entier
Mourant, un père
se confie à sa fille

Atara en

l'appelant Rachel, du nom de sa première épouse. Troublée, Atara part à la recherche de cette femme que son père semble ne jamais avoir oubliée, éveillant les souvenirs d'une résistance passée, avant la fondation de l'Etat d'Israël.

R SHA
Israël



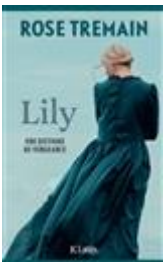
A prendre ou à laisser

Shriver, Lionel
Belfond

Londres, 1990.

Bouleversée par la fin de vie douloureuse de son père, Kay, 50 ans, noue un pacte avec son époux Cyril. Ils se jurent de se suicider ensemble pour leurs 80 ans. Trente ans plus tard, Kay est devenue une décoratrice reconnue tandis que Cyril a pris sa retraite. L'heure de leur mort programmée approchant, leur résolution vacille.

R SHR
Etats-Unis



Lily : une histoire de vengeance

Tremain, Rose
Lattès

Londres, 1850.

Orpheline sauvée par un jeune policier, Lily est victime d'un traitement brutal et cruel à l'hospice où elle grandit. Quand elle revoit le policier

des années plus tard, elle est convaincue qu'il détient la clé de son bonheur mais elle cache également un crime dont elle est coupable.

R TRE
Angleterre



Roca Pelada

Varela, Eduardo

Fernando

Métailié

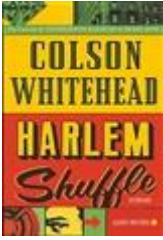
Bibliothèque

hispano-

américaine

Le détachement militaire du col de Roca Pelada domine toutes les villes de la planète et presque toutes les espèces vivantes. Pour y accéder, il est quasi impossible de grimper par la cordillère. Deux garnisons de postes de frontière se surveillent, entre orages magnétiques et pluies de météorites. Un jour, l'un des postes est dirigé par un nouveau commandant, une femme.

R VAR
Argentine



Harlem shuffle

Whitehead,
Colson
Albin Michel
Terres
d'Amérique
Romans

étrangers

New York, 1959. Pour tous, Ray Carney est un vendeur irréprochable de meubles et d'électroménager. Pourtant, il peine à renier la lignée d'escrocs dont il descend. Son cousin Freddie l'entraîne dans des plans douteux, à commencer par le braquage de l'Hôtel Theresa. Peu à peu, alors que Harlem s'embrase, Ray se bâtit une nouvelle clientèle faite de policiers véreux et de gangsters.

R WHI
Etats-Unis



La demeure du vent

Yazbek, Samar
Stock

La cosmopolite
Tandis qu'il tente péniblement de s'approcher d'un

arbre pour y trouver refuge, Ali, un soldat de l'armée syrienne de 19 ans blessé, se remémore différents épisodes de sa vie, de sa naissance auréolée de mystère à son arrivée au poste de contrôle de l'armée où il est enrôlé de force, en passant par son initiation à la foi ancestrale de son village par la gardienne centenaire du sanctuaire.

R YAZ
Syrie



Trop loin de Dieu

Zupan, Kim
Gallmeister

Hickney sillonne les routes du Montana pour ramasser les cadavres d'animaux tués par des voitures. Son horizon s'éclaircit lorsque l'étrange individu qui vient de s'installer à proximité de chez lui dans un ranch à l'abandon le rémunère pour lui rendre service. Mais les hommes qui l'accompagnent sont nettement plus inquiétants, d'autant plus qu'un cadavre humain est retrouvé en bord de route.

R ZUP
Etats-Unis



Femlandia

Dalcher, Christina
R. Laffont

A la suite d'une crise économique, les Etats-Unis sont plongés dans le

chaos. Pour assurer sa sécurité et celle de sa fille Emma, Miranda Reynolds se rend à Femlandia, un lieu autarcique réservé aux femmes que sa mère a créé. L'endroit, en apparence idyllique, regorge d'innombrables secrets.

SF DAL
Etats-Unis



La mer de la tranquillité

Mandel, Emily St.
John
Rivages
Littérature
étrangère

Dans les bois de Caiette, au nord de l'île de Vancouver, un phénomène étrange se produit de la même façon depuis des décennies. En 2401, après la découverte de diverses anomalies, Zoey, physicienne, demande l'aide de son frère pour remonter le temps.

SF MAN
Canada



La Celle Saint-Cloud
BIBLIOTHÈQUE



www.bibliotheque-lacellesaintcloud.fr



Bibliothèque La Celle Saint-Cloud



bibliotheque.lcsc@gmail.com

Bibliothèque Bendern

(Secteur adulte)

4 place de Bendern
78170 La Celle Saint-Cloud
01 39 69 12 15

Bibliothèque Joly

(Secteur jeunesse)

1 place du Jumelage
78170 La Celle Saint-Cloud
01 39 18 43 66

Mardi 14h30–18h30
Vendredi 10h–12h et 14h30–18h30

Mercredi 10h–12h et 14h30–18h30
Samedi 10h–12h et 14h30–18h30